

Objekttyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Swiss review : the magazine for the Swiss abroad**

Band (Jahr): **13 (1986)**

Heft 2

PDF erstellt am: **31.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Contents

| | |
|--|-------|
| The Inventive Genius of Swiss Watchmakers | 3 |
| Switzerland and the Europe of the Twelve | 5 |
| German-Swiss Dialect Rock | 7 |
| Official Communications | 9 |
| Local news | 11-15 |
| Communications from the Secretariat for the Swiss Abroad | 16 |
| Successful Swiss presence on the high seas | 17 |
| Mosaic | 18 |
| Morges is 700 years old | 19 |
| Total Revision of the Federal Constitution | 20 |
| A dance step for Stéphane Prince | 23 |
| Book reviews | 24 |

Front page:

The Swatch
Polo Hofer (Photo: Beat Krattiger)
The castle of Morges
(Photo: Ch. Kern)

Editor's address:
Secretariat for the Swiss Abroad
Alpenstrasse 26
CH-3000 Bern 16

PUBLICITY

Consulting

on the inheritance and the administration of Swiss corporations:
financial planning and control,
legal and tax advice,
representation of absent members.



Treuhand Sven Müller
Birkenrain 4
CH-8634 Hombrechtikon-Zürich
Tel. 055/42 21 21, Tlx 87 50 89 sven ch

The Inventive Genius of Swiss Watchmakers:

High technology at the lower end

However could a product be born into the world – especially the traditional world of watchmaking – which convulses the whole tradition of which it is the fruit? This is the adventure of the Swatch. Its history already reads like a legend. But nothing rises from obscurity, and to procreate a product you need, as in nature, not only a good soil and a little seed but also some water and some sun, a bit of luck, good fortune and the tenacity of life. Well then, once upon a time there was a transistor ...

On the 23rd of December, 1947, three American engineers carried out an experiment which was to convulse the technologies of the second half of the 20th century: they passed a current between two gold electrodes fixed on a piece of germanium. They had invented the transistor. Thenceforth it was possible to control a flow of electrons in ultra-high-speed operations of the order of a millionth of a second.

The first Swiss quartz watch

Twenty years later this technology was tamed by a new generation of watchmakers who would manufacture, entirely in Neuchâtel, the first Swiss quartz watch. It was presented at the *Concours de Chronométrie* of the Neuchâtel Observatory in 1967, where it smashed all the records for accuracy ever won by a wristwatch. The same result was achieved by a Japanese watch. The world had entered a new era of horology, an age of physicists and chemists who no longer spoke the same language as the highly-skilled mechanicians of watchmaking.

The irruption of quartz into the watch was to have its effect on the pride and joy of Swiss watchmakers: utmost accuracy and ultra-high-precision were to become a commonplace.

This universal availability and sim-

ultaneous cheapening of extremely high accuracy came at the same time as the economic recession of the mid-seventies. For the traditional watchmaking firms it was a hurricane which hit them all over the world; rather few of them were to rise again. So, something else had to be invented – something which would

swatch

